

## 451448-2026 - Concurso

Alemanha – Construção de quartel de bombeiros – Tiefbau- und Außenanlagen

OJ S 124/2026 01/07/2026

Anúncio de concurso ou de concessão – regime normal

Obras

### 1. Adquirente

---

#### 1.1. Adquirente

Nome oficial: Amt Oeversee

Correio eletrónico: [lars.richter@amt-oeversee.de](mailto:lars.richter@amt-oeversee.de)

Forma jurídica do adquirente: Organismo de direito público, controlado por uma autoridade local

Atividade da autoridade adjudicante: Serviços públicos das administrações públicas

### 2. Procedimento

---

#### 2.1. Procedimento

Título: Tiefbau- und Außenanlagen

Descrição: Die gesamte Baumaßnahme umfasst den Neubau eines Feuerwehrgebäudes in Sieverstedt, Ortsteil Stenderapau auf dem Flurstück 141 an der Schleswiger Straße (K 44). Der Neubau erfolgt im Rahmen der Erschließung des Neubaugebiet gemäß des Bebauungsplans Nr. 8 "An der alten Mühle" und besteht aus einer Fahrzeughalle mit 5 Stellplätzen, den zugeordneten Technik- und Lagerräumen, Werkstätten sowie Schul- und Sozialräumen. Die hierfür neu herzustellenden Außenanlagen bestehen aus einer gebäudeumschließenden Zufahrtsstraße, beginnend an der Erschließungsstraße des Neubaugebiets zu den Besucher- und Alarmstellplätzen, sowie eines Übungs- und eines Waschplatzes nordwestlich des Gebäudekörpers. Weiterhin ist ein Vorplatz mit einer Alarmausfahrt zur Schleswiger Straße vor den Hallentoren angeordnet. Sämtliche Verkehrsflächen werden in Pflasterbauweise errichtet. Für die Errichtung des Waschplatzes und den dazugehörigen Abscheider ist eine Zertifizierung als Fachbetrieb gemäß WHG in Verbindung mit § 62 AwSV erforderlich ist. Diese Ausschreibung umfasst Tief- und Rohrleitungsarbeiten und Arbeiten an Außen- und Freianlagen für den Neubau eines Feuerwehrhauses in Sieverstedt. Folgende Hauptleistungen im Rahmen dieser Ausschreibung sind zu erbringen: - Ausführen von Erdarbeiten zum Bodenaustausch und Geländeprofilierung (ca. 1.800 m<sup>3</sup>) und zum Oberbodenabtrag (ca. 1.450 m<sup>3</sup>) - Erstellen von Baugruben für entwässerungstechnischen Anlagen mit offener Wasserhaltung - Verlegen von Regen- und Schmutzwasserleitungen inkl. Schächte (ca. 430 m) - Einbau von Drainage Leitungen inkl. Schächten (ca. 240 m) - Verlegen der Grundleitungen unter der Gebäudesohle (ca. 100 m) - Herstellen eines Regenrückhalteraaumes aus Kunststoffspeicherboxen - Erstellen von Pflasterflächen in ungebundener Bauweise aus Pflastersteinen aus Beton (insgesamt ca. 2.800 m<sup>2</sup>) - Errichtung eines Waschplatzes als WHG-Fläche (ca. 65 m<sup>2</sup>) mit Abscheider Der Auftragnehmer beteiligt sich mit einer Umlage in Höhe von 1,0% der Schlussrechnungssumme anteilig an den Kosten für Baustrom- und Wasserverbrauch und Bauwesenversicherung. Die Umlage ist in der Kalkulation zu berücksichtigen. Bieter müssen die Anforderungen der Gütesicherung Kanalbau RAL-GZ 961 für die Beurteilungsgruppe AK3 erfüllen und mit Angebotsabgabe nachweisen.

Identificador do procedimento: b1000000-c0de-4000-a000-00d461973144

Identificador interno: A-2026-FWS-501

Tipo de procedimento: Aberto

O procedimento é acelerado: não

#### 2.1.1. Finalidade

Natureza do contrato: Obras

Classificação principal (cpv): 45216121 Construção de quartel de bombeiros

Classificação adicional (cpv): 45112000 Escavação e movimento de terras, 45232400 Obras de construção de esgotos, 45233222 Obras de pavimentação e asfaltagem

#### 2.1.2. Local de execução

Cidade: Sieverstedt

Código postal: 24885

Subdivisão do país (NUTS): Schleswig-Flensburg (DEF0C)

País: Alemanha

#### 2.1.4. Informações gerais

**Base jurídica:**

Diretiva 2014/24/UE

vob-a-eu -

#### 2.1.6. Motivos de exclusão

Fontes dos motivos de exclusão: Documento do concurso

## 5. Lote

---

### 5.1. Lote: LOT-0001

Título: Tiefbau- und Außenanlage

Descrição: Die gesamte Baumaßnahme umfasst den Neubau eines Feuerwehrgebäudes in Sieverstedt, Ortsteil Stenderapau auf dem Flurstück 141 an der Schleswiger Straße (K 44). Der Neubau erfolgt im Rahmen der Erschließung des Neubaugebietes gemäß des Bebauungsplans Nr. 8 "An der alten Mühle" und besteht aus einer Fahrzeughalle mit 5 Stellplätzen, den zugeordneten Technik- und Lagerräumen, Werkstätten sowie Schul- und Sozialräumen. Die hierfür neu herzustellenden Außenanlagen bestehen aus einer gebäudeumschließenden Zufahrtsstraße, beginnend an der Erschließungsstraße des Neubaugebietes zu den Besucher- und Alarmstellplätzen, sowie eines Übungs- und eines Waschplatzes nordwestlich des Gebäudekörpers. Weiterhin ist ein Vorplatz mit einer Alarmausfahrt zur Schleswiger Straße vor den Hallentoren angeordnet. Sämtliche Verkehrsflächen werden in Pflasterbauweise errichtet. Für die Errichtung des Waschplatzes und den dazugehörigen Abscheider ist eine Zertifizierung als Fachbetrieb gemäß WHG in Verbindung mit § 62 AwSV erforderlich ist. Diese Ausschreibung umfasst Tief- und Rohrleitungsarbeiten und Arbeiten an Außen- und Freianlagen für den Neubau eines Feuerwehrraumes in Sieverstedt. Folgende Hauptleistungen im Rahmen dieser Ausschreibung sind zu erbringen: - Ausführen von Erdarbeiten zum Bodenaustausch und Geländeprofilierung (ca. 1.800 m<sup>3</sup>) und zum Oberbodenabtrag (ca. 1.450 m<sup>3</sup>) - Erstellen von Baugruben für entwässerungstechnischen Anlagen mit offener Wasserhaltung - Verlegen von Regen- und Schmutzwasserleitungen inkl. Schächte (ca. 430 m) - Einbau von Drainage Leitungen inkl. Schächten (ca. 240 m) - Verlegen der Grundleitungen unter der Gebäudesohle (ca. 100 m) - Herstellen eines Regenrückhalteraaumes aus Kunststoffspeicherboxen - Erstellen von Pflasterflächen in ungebundener Bauweise aus Pflastersteinen aus Beton (insgesamt ca. 2.800 m<sup>2</sup>) - Errichtung eines Waschplatzes als WHG-Fläche (ca. 65 m<sup>2</sup>) mit Abscheider Der

Auftragnehmer beteiligt sich mit einer Umlage in Höhe von 1,0% der Schlussrechnungssumme anteilig an den Kosten für Baustrom- und Wasserverbrauch und Bauwesenversicherung. Die Umlage ist in der Kalkulation zu berücksichtigen. Bieter müssen die Anforderungen der Gütesicherung Kanalbau RAL-GZ 961 für die Beurteilungsgruppe AK3 erfüllen und mit Angebotsabgabe nachweisen.

Identificador interno: A-2026-FWS-501

#### **5.1.1. Finalidade**

Natureza do contrato: Obras

Classificação principal (cpv): 45216121 Construção de quartel de bombeiros

Classificação adicional (cpv): 45112000 Escavação e movimento de terras, 45232400 Obras de construção de esgotos, 45233222 Obras de pavimentação e asfaltagem

#### **5.1.2. Local de execução**

Cidade: Sieverstedt

Código postal: 24885

Subdivisão do país (NUTS): Schleswig-Flensburg (DEF0C)

País: Alemanha

#### **5.1.3. Duração estimada**

Data de início: 31/08/2026

Data de fim da duração: 31/03/2028

#### **5.1.6. Informações gerais**

##### **Participação reservada:**

A participação não está reservada.

Projeto de contratação pública não financiado por fundos da UE

O concurso é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP): não

Este concurso também é adequado para as pequenas e médias empresas (PME): não

#### **5.1.7. Contratação estratégica**

Objetivo da contratação estratégica: Inexistência de contratação pública estratégica

#### **5.1.9. Critérios de seleção**

Fontes dos critérios de seleção: Anúncio

Critério: Inscrição em um registro profissional relevante

Descrição do critério de seleção: Eigenerklärung: Angabe zur Mitgliedschaft bei der Berufsgenossenschaft

Critério: Outros requisitos económicos ou financeiros

Descrição do critério de seleção: Eigenerklärung: Angaben zur Zahlung von Steuern, Abgaben und Beiträgen zur Sozialversicherung

Critério: Outros requisitos económicos ou financeiros

Descrição do critério de seleção: Eigenerklärung: Angabe, dass nachweislich keine schwere Verfehlung begangen wurde, die die Zuverlässigkeit als Bewerber in Frage stellt

Critério: Outros requisitos económicos ou financeiros

Descrição do critério de seleção: Eigenerklärung: Angaben, ob ein Insolvenzverfahren oder ein vergleichbares gesetzlich geregeltes Verfahren eröffnet/die Eröffnung beantragt/mangels Masse abgelehnt/ein Insolvenzplan rechtskräftig bestätigt wurde oder ob sich das Unternehmen in Liquidation befindet

Critério: Inscrição em um registro comercial

Descrição do critério de seleção: Eigenerklärung: Eintragung im Berufs- oder Handelsregister des Sitzes oder Wohnsitzes des Unternehmens

Critério: Faturamento médio anual específico

Descrição do critério de seleção: Eigenerklärung: Umsatz in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren, Bauleistungen und andere Leistungen betreffend, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind unter Einschluss des Anteils bei gemeinsam mit anderen Unternehmen ausgeführten Leistungen

Critério: Média anual de mão de obra

Descrição do critério de seleção: Eigenerklärung: Zahl der in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte, gegliedert nach Lohngruppen mit gesondert ausgewiesenem technischen Leitungspersonal

Critério: Referências sobre obras especificadas

Descrição do critério de seleção: Eigenerklärung: Ausführung von Leistungen, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind

#### **5.1.11. Documentos do concurso**

Línguas em que os documentos do concurso estão oficialmente disponíveis: alemão

Endereço dos documentos do concurso: <https://bi-medien.de/ausschreibungsdienste/ausschreibungen/D461973144>

#### **5.1.12. Condições do concurso**

##### **Condições de apresentação:**

Apresentação por via eletrônica: Permitido

Endereço para apresentação: <https://bi-medien.de>

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: alemão

Catálogo eletrônico: Não autorizado

Variantes: Permitido

Os proponentes podem apresentar mais do que uma proposta: Não autorizado

Prazo para a receção das propostas: 30/07/2026 15:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Duração durante a qual a proposta deve permanecer válida: 60 Dias

##### **Informações que podem ser completadas após o prazo de apresentação:**

Ao critério do comprador, todos os documentos em falta relacionados com o proponente poderão ser apresentados posteriormente.

Informações adicionais: Siehe Eigenerklärung

##### **Informações sobre a abertura pública:**

Data de abertura: 30/07/2026 15:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

##### **Condições do contrato:**

A execução do contrato tem de ser efetuada no âmbito de programas de emprego protegido: Não

Faturação eletrônica: Permitido

Serão utilizadas encomendas eletrônicas: não

Será utilizado o pagamento eletrônico: não

#### **5.1.15. Técnicas**

**Acordo-quadro:**

Inexistência de acordo-quadro

**Informações sobre o sistema de aquisição dinâmico:**

Inexistência de sistema de aquisição dinâmico

**5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso**

Instância de recurso: Vergabekammer des Landes Schleswig-Holstein bei dem Ministerium für Wissenschaft, Wirtschaft und Verkehr

Organização que fornece mais informações sobre os procedimentos de recurso:

Vergabekammer des Landes Schleswig-Holstein bei dem Ministerium für Wissenschaft, Wirtschaft und Verkehr

## 8. Organizações

---

**8.1. ORG-0001**

Nome oficial: Amt Oeversee

Número de registo: 010595940-000-63

Endereço postal: Tornschauer Straße 3-5

Cidade: Tarp

Código postal: 24963

Subdivisão do país (NUTS): Schleswig-Flensburg (DEF0C)

País: Alemanha

Ponto de contacto: Lars Richter

Correio eletrónico: [lars.richter@amt-oeversee.de](mailto:lars.richter@amt-oeversee.de)

Telefone: +49 (4638) 88-47

Endereço Internet: <https://www.amtoeversee.de>

**Funções desta organização:**

Adquirente

**8.1. ORG-0002**

Nome oficial: Vergabekammer des Landes Schleswig-Holstein bei dem Ministerium für Wissenschaft, Wirtschaft und Verkehr

Número de registo: nicht bekannt

Departamento: Vergabekammer

Endereço postal: Düsternbrooker Weg 92

Cidade: Kiel

Código postal: 24105

Subdivisão do país (NUTS): Kiel, Kreisfreie Stadt (DEF02)

País: Alemanha

Correio eletrónico: [poststelle@imlandsh.de](mailto:poststelle@imlandsh.de)

**Funções desta organização:**

Instância de recurso

Organização que fornece mais informações sobre os procedimentos de recurso

**8.1. ORG-0003**

Nome oficial: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Número de registo: 0204:994-DOEVD-83

Cidade: Bonn

Código postal: 53119

Subdivisão do país (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

País: Alemanha

Correio eletrónico: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)

Telefone: +49228996100

**Funções desta organização:**

TED eSender

## Informações sobre o anúncio

---

Identificador/versão do anúncio: 156144ee-4791-4274-a220-9220b3cd8a18 - 01

Tipo de formulário: Concurso

Tipo de anúncio: Anúncio de concurso ou de concessão – regime normal

Subtipo de anúncio: 16

Data de envio do anúncio: 30/06/2026 08:37:55 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Línguas em que o presente anúncio está oficialmente disponível: alemão

Número de publicação do anúncio: 451448-2026

N.º de edição do JO S: 124/2026

Data de publicação: 01/07/2026